

500


Lumie Bodyclock™ Iris

Manual de uso



¡Importante!

Uso previsto: *Bodyclock Iris* es un producto de cuidado personal para uso en el hogar. Si el producto está dañado por favor póngase en contacto con nosotros antes de su uso.

Mantenga la unidad de base lejos del calor, de la humedad y del agua. 

Sólo para uso en interiores. 

Este aparato no tiene un interruptor de encendido / apagado. Para apagar o reiniciar el aparato, retire el cable de alimentación de la toma de corriente.

Utilice únicamente el adaptador de corriente suministrado.

No trate de intervenir en cualquier parte de la unidad.













Limpie la unidad con un paño limpio y húmedo.

Este producto cumple con la norma de compatibilidad electromagnética para dispositivos médicos y es poco probable que cause interferencia que afecte a otros productos eléctricos y electrónicos que se encuentren próximos. Sin embargo, equipos de transmisión como radios, teléfonos móviles y otros equipos electrónicos / eléctricos, pueden interferir con este producto. Si esto sucede, simplemente mueva el producto alejándolo de la fuente de interferencia. Para mayor información detallada sobre el entorno electromagnético en el que el dispositivo puede ser operado, consulte la página web: www.lumie.com/pages/e-m-c.

Al final de su vida útil, no tire el aparato junto con los residuos domésticos normales. Por favor, llévalo a un punto de reciclaje oficial, deben desecharse de forma responsable.



La batería utilizada en el control remoto puede presentar un peligro de incendio o de quemaduras químicas si es maltratada o si no se reemplaza correctamente. No debe recargar, descomponer, o calentar por encima de 100 ° C y no debe incinerarla. Debe reemplazar la batería con una CR2025 equivalente. Retire la batería vieja de forma rápida y manténgala alejada de los niños.

	Número de serie		No lo coloque en la basura doméstica. Deposítelo en un centro de reciclaje.		Aislamiento doble (Clase II eléctrico)
	Declaración de conformidad europea: Dispositivo medico Clase I		Lea las instrucciones de uso		Fuente de alimentación AC (corriente alterna)
	Fabricante: Lumie, 3 The Links, Bar Hill, Cambridge, CB23 8UD, UK.		Precaución		Miembro del plan de reciclaje <i>TheGreenDot</i>
	Mantener seco		Sólo para uso en interiores		Reciclable

Introducción

Bodyclock Iris es una luz de alerta con un énfasis especial en el sueño, lo que le permite complementar su terapia de luz con aromaterapia.

- Cuando esté listo para dormir, *Bodyclock Iris* lo ayudará a relajarse de forma natural con una luz que se apaga lentamente al igual que la puesta de sol.
- *Bodyclock Iris* lo despierta con un amanecer que, naturalmente, ayuda a regular sus patrones de sueño y vigilia. Se despertará en un mejor estado de ánimo, se levantará más fácilmente y tendrá más energía durante el día.
- Junto con el atardecer y el amanecer, *Bodyclock Iris* tiene dos cámaras de aromaterapia y puede utilizar diferentes aceites para relajarse antes de dormir y despertarse renovado.
- Lo ideal es utilizar *Bodyclock Iris* todo el año para ayudar a mantener el equilibrio de su ritmo de sueño-vigilia.

En los ensayos clínicos, se ha demostrado que simuladores de amanecer como *Bodyclock Iris*, mejoran el estado de ánimo, la energía, la productividad y la calidad del sueño y el despertar *. También pueden ayudar a los enfermos de Trastorno Afectivo Estacional y la tristeza frente a las mañanas oscuras.

Por favor, lea atentamente estas instrucciones para obtener el máximo provecho de su *Bodyclock Iris*.

* Acta Psychiatr Scand 199 Jul; 88 (1):67-71.

Características

Bodyclock Iris se suministra listo para su uso con la configuración que hemos encontrado más popular entre los usuarios. Todo lo que necesita hacer es configurar la hora actual y la hora que desea despertarse.

La configuración predeterminada es :

- Un amanecer de 30 minutos para ayudarle a ir a dormir.
- Una pantalla de reloj que se atenúa automáticamente a un nivel bajo durante el anochecer.
- Un amanecer de 30 minutos que se acaba a una intensidad media para despertarle suavemente.

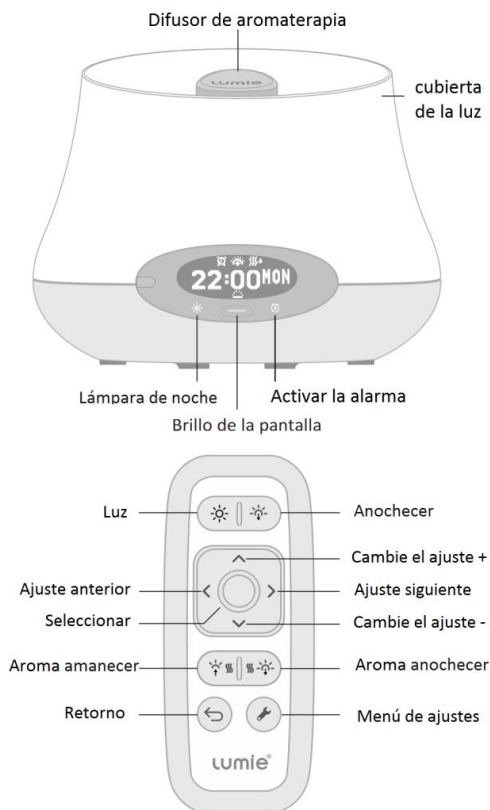
Adicionalmente, *Bodyclock Iris* ofrece una gama de otras opciones para adaptarse a sus preferencias personales. Por ejemplo, se puede elegir:

- Aromaterapia programable para ayudar a irse a dormir y / o despertarse.
- Una señal de alarma, al final del amanecer, para despertarse por la mañana.
- Ajuste de la duración y del brillo del amanecer y del anochecer.
- Brillo de pantalla ajustable.
- Una luz de noche para la iluminación de bajo nivel durante toda la noche.
- Un modo de seguridad opcional, para encender la lámpara en momentos aleatorios cuando no está en casa.









Para obtener más información, consulte “Opciones de personalización”, en la página 24.

Resumen de características

La ilustración siguiente muestra la función de cada uno de los controles:





Los iconos en la parte superior de la pantalla muestran las opciones que ha activado:

Icono				
Lo que significan	Alarma	Amanecer	Anochecer	Luz de noche
Icono				
Lo que significan	Aroma de amanecer	Aroma de anochecer	Tanque vacío	Modo de seguridad

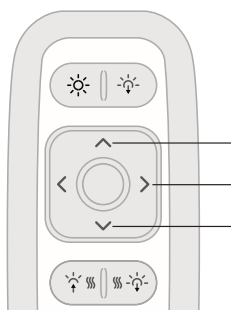
Para obtener más información, consulte “Opciones de personalización”, en la página 24.

El icono en la parte inferior de la pantalla muestra la función actualmente activada por el botón multifunción:

Icono		
Lo que significan	Retro iluminación	Snooze

Empezando

Aquí se explica cómo configurar su Bodyclock Iris por primera vez utilizando el control remoto.






Cambio de ajusté+
Ajusté siguiente
Cambio de ajusté -

- Elegir dónde desea instalar su *Bodyclock Iris*.

El lugar ideal es en una mesita cerca de la cabecera de la cama, cerca de un enchufe.

- Conecte el adaptador de alimentación de red en el enchufe de la parte posterior de la unidad.
- Conectar el dispositivo.

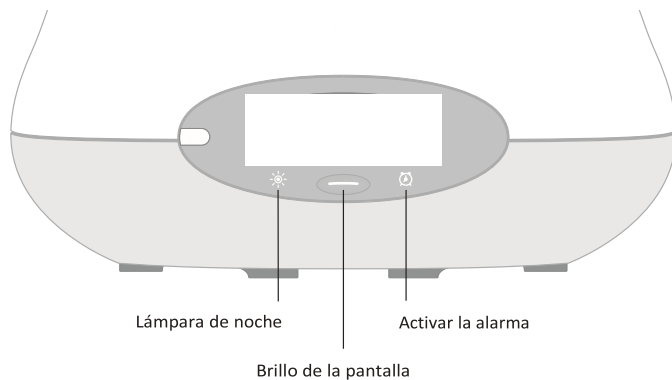
A continuación, se le pedirá que introduzca los ajustes esenciales:


La pantalla muestra (por ejemplo)	Que hace
	Utilice ^ o v para seleccionar el idioma. Pulse > para continuar.
	Utilice ^ o v para establecer la hora actual (formato hora) y pulse >. Ajuste los minutos y los días de la misma manera y pulse > para continuar.
	La pantalla muestra la hora actual.

¡Ya está listo para utilizar el Bodyclock Iris!

El uso de la lámpara de noche

Su *Bodyclock Iris* se puede utilizar como una lámpara de noche con intensidad variable de la luz.



- Pulse  en el panel frontal de control, sino \wedge o \vee en el control remoto, para cambiar una configuración a otra intensidad de la luz (Entre los cinco ajustes propuestos) y el apagado.

La pantalla muestra el ajuste de la intensidad de la luz:



Para cambiar el brillo de la pantalla

- Pulse el botón multifunción en el panel frontal, sino \langle o \rangle en el control remoto, para pasar de una configuración de brillo a otro (entre cinco configuraciones disponibles) y el apagado.

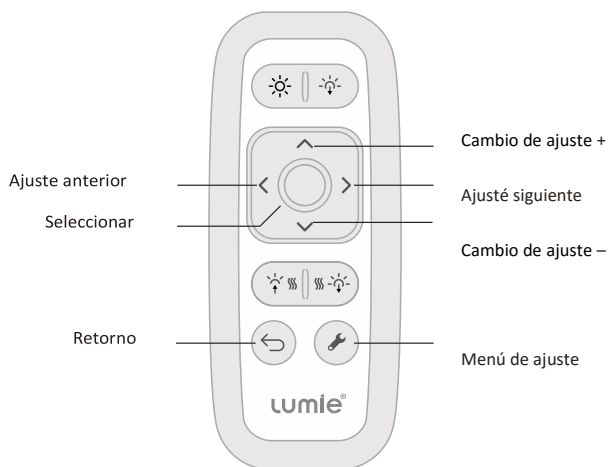
Ajuste de la alarma

Bodyclock Iris ofrece dos modos de alarma:

DIARIO le da una simulación del amanecer y un tono de alarma opcional, al mismo tiempo cada día. Solo tiene que elegir cada noche si desea activar la alarma para la mañana siguiente.

SEMANAL le permite configurar la alarma para cada día de forma independiente. Por ejemplo, desea despertar temprano el lunes y no tiene ninguna alarma en el fin de semana.

Usará los siguientes botones del mando a distancia:



Para configurar las alarmas

Diario / Semanal

- Pulse .

La pantalla muestra el primer menú de configuración, tipo de alarma:



Muestra que puede empujar sobre seleccionar para seleccionar este menú

Muestra su progreso a través del menú actual

- Pulse seleccionar.

Primero se le pedirá que elija el tipo de alarma:



DAILY



indica que puede pulsar sobre ^ o v para cambiar esta opción

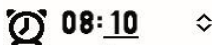
- Utilice ^ o v para seleccionar **Diario** o **Semanal**.
- Pulse Seleccionar y proceder como se describe en la sección apropiada.

Para establecer una alarma diaria



Si ha seleccionado Diario tiene que fijar la hora de alarma:

- Utilice ^ o v para ajustar la hora de alarma (24 horas formato).
- Pulse seleccionar



- Utilice ^ o v para ajustar los minutos de alarma.
- Pulse seleccionar.
- Pulse ↶ para salir de los ajustes del menú.

En la pantalla aparece un símbolo de alarma para confirmar que su configuración está activada:



Para establecer una alarma semanal

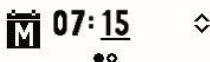
Si ha seleccionado SEMANAL es necesario especificar para cada día si la alarma está apagada o encendida, y si está en ON, la hora del despertador:

- Utilice ^ o v para seleccionar ON o OFF.



- Pulse seleccionar.

- Si seleccionó ON, utilice ^ o v para ajustar la hora de alarma (24 horas formato).
- Pulse seleccionar.
- Utilice ^ o v para ajustar los minutos de alarma.



- Pulse seleccionar.
- Repita las instrucciones para cada uno de los otros días de la semana.
- Pulse ↶ para salir de los ajustes del menú.

En la pantalla aparece un símbolo de alarma para confirmar que su configuración está activada:



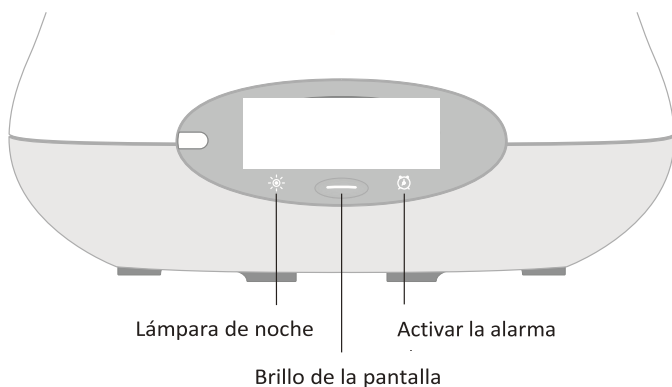
Ahora está listo para usar Bodyclock Iris con la configuración predeterminada del amanecer y del anochecer.

Para cambiar la configuración, añadir aromaterapia o agregar un tono de alarma, vea “Seleccione las opciones amanecer y crepúsculo” página 20.


Utilizando el amanecer y el anochecer

Con el ajuste de la alarma, ya está listo para usar *Bodyclock Iris* para ir a dormir con simulación del anochecer y despertar con una simulación del amanecer.

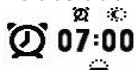
Al acostarse



Si ha seleccionado **DIARIO** necesitará activar la alarma del amanecer de la mañana siguiente:

- Pulse  en el panel frontal.

La pantalla confirma brevemente la hora de la alarma, por ejemplo:

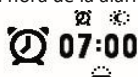


Si ha seleccionado **SEMANAL** la alarma es activada automáticamente según la programación diaria que haya programado.

Para verificar la hora de alarma

- Pulse .

La pantalla confirma brevemente la hora de la alarma, por ejemplo:



- Pulse  de nuevo para desactivar la alarma si no desea alarma.

Para activar el crepúsculo

Cuando esté listo para dormir, puede activar el crepúsculo:

- Pulse  en el control remoto.

La luz entonces se desvanecerá, con una gradual puesta de sol y aromaterapia, de acuerdo con la configuración que ha seleccionado.

Por la mañana


Así, se despertará con un amanecer gradual y aromaterapia, seguido de una alarma acústica a la hora programada, de acuerdo con los ajustes de salida del sol que ha seleccionado.


Pausa

- Pulse el botón multifunción en el panel frontal  o en el control remoto.

Esto le dará otros nueve minutos antes que la salida del sol (o el sonido de la alarma, si ha seleccionado esta opción) se repite.

Para apagar la alarma de salida del sol

- Pulse sobre  en el panel frontal o **Select** en el control remoto.
- Esto también apaga la señal de alarma si ha seleccionado esta opción.

- Pulse varias  veces para recorrer los cinco ajustes y apagar la luz, o usar el **v** en el control remoto.

De lo contrario, el sonido de alarma y la luz se apagarán automáticamente después de 30 minutos.

El uso de la aromaterapia

Introducción

Bodyclock Iris incluye dos cámaras de aromaterapia extraíbles para que pueda elegir un aceite de aromaterapia para el sueño (el uso de la cámara de la puesta del sol) y un aceite distinto para cuando se despierta (usando la cámara de salida del sol).

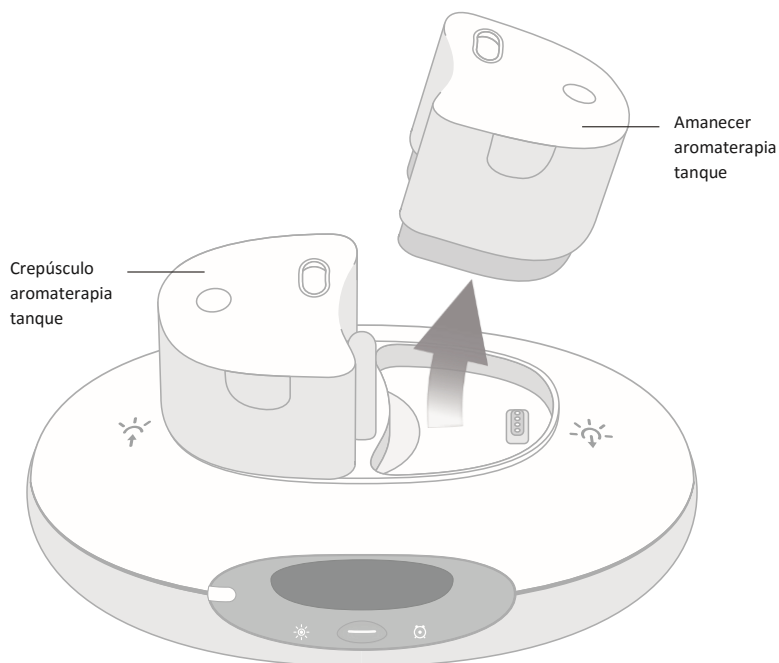
Puede utilizar la aromaterapia solo o con el simulador de amanecer y anochecer, mediante la selección de la correspondiente opción en el menú de ajustes.

Precauciones

Tenga en cuenta las siguientes precauciones:

- Cuando se utiliza la función de aromaterapia, debe asegurarse que ambos tanques están llenos de agua para evitar el sobrecalentamiento.
- Retire los tanques de la base *Bodyclock Iris* antes de llenarlos.
- No llene los tanques por encima de la marca de máximo.
- No use agua caliente (por encima de 40° C).
- Use sólo unas pocas gotas de aceite de aromaterapia en cada tanque lleno de agua.
- Limpie los tanques con regularidad para mantenerlos libres de sarro o utilizar agua destilada, desionizada o agua filtrada.

Cómo llenar los tanques para la aromaterapia



- Levante con cuidado la cubierta de la lámpara *Bodyclock Iris*.

Los dos tanques de aromaterapia están colocados en el centro de la base, identificado por un símbolo amanecer o crepúsculo.

Repita el procedimiento siguiente para cada una de los tanques:

- Levante el tanque de su posición de montaje en la base *Bodyclock Iris*.
- Retire la tapa.

- Lave suavemente el interior de la cámara con agua tibia para eliminar cualquier rastro de aceites usados previamente.
- Llene hasta la marca de máximo con agua destilada, desionizada o agua filtrada.
- Añada una o dos gotas de su aceite de aromaterapia elegido.

Utilice aceites relajantes para favorecer el sueño en el tanque del crepúsculo y aceites refrescantes para despertarse en el tanque del amanecer.

- Vuelva a colocar la tapa.
- Vuelva a colocar el tanque en posición sobre la base Bodyclock Iris, asegurándose que esta encajado en la posición correcta.

Cuando ambos tanques se hayan llenado:

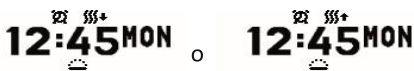
- Vuelva a colocar la cubierta de la lámpara en la base *Bodyclock Iris*.



Para activar manualmente la aromaterapia

Se puede activar manualmente la aromaterapia en cualquier momento y también elegir el tanque del crepúsculo o de amanecer:

- Pulse  o  en el control remoto.

En la pantalla aparece un símbolo aroma crepúsculo o amanecer para confirmar:



- Pulse  o  de nuevo para apagar la aromaterapia.


Se puede ajustar la intensidad de la aromaterapia en los menús de configuración. Ver el menú de aromaterapia en “Las opciones de personalización” página 24.

Para activar automáticamente la aromaterapia

También puede utilizar la configuración Bodyclock Iris para tener automáticamente la aromaterapia con el atardecer cuando se va a dormir y / o con el amanecer cuando se despierta. Para obtener más información, consulte "Seleccione las opciones amanecer y crepúsculo" página 20.

Seleccione las opciones amanecer y crepúsculo

Para configurar las opciones del crepúsculo

- Pulse  para visualizar los ajustes del menú.
- Pulse > hasta que la pantalla muestra el menú de ajustes del crepúsculo:



- Pulse Select.
- Use \vee o \wedge para ajustar la intensidad de arranque del crepúsculo:



Por ejemplo, póngalo en un nivel alto si quiere dejarse ganar por el sueño mientras usted lee o en un nivel bajo si se quiere tener una iluminación ambiental que disminuye progresivamente.

- Pulse Select.
- Use \wedge o \vee para ajustar la intensidad de la luz de noche:



La configuración por defecto es OFF o se puede seleccionar uno de los cinco ajustes de baja intensidad si quiere una luz encendida durante la noche.

Nota: esta opción se ignorará si ajusta la intensidad de la luz del crepúsculo en OFF (intensidad OFF).

- Pulse Select.
- Use ^ o v para ajustar la intensidad de la aromaterapia crepúsculo:



La configuración por defecto es OFF o puede seleccionar uno de los tres ajustes de intensidad: baja intermitente, alta intermitente o continua.

Nota: la duración de la aromaterapia es la duración del crepúsculo.

- Pulse Select.
- Use ^ o v para establecer la duración del crepúsculo:



- Pulse Select.
- Finalmente, usa v o ^ para ajustar el brillo de la pantalla:




Seleccione uno de los cinco ajustes de brillo o OFF para apagar la pantalla. Ajustes 1 a 3 serán demasiado bajos para ver la luminosidad durante el día.

- Pulse Select.
- Pulse ← para salir de los ajustes del menú.

Nota: Si desea activar la visualización por la noche para ver la hora, pulse el botón multifunción. Si es necesario, vuelva a presionarlo para ajustar el brillo o para apagar la pantalla.

Para configurar las opciones del amanecer

- Pulse  para visualizar los ajustes del menú.
- Pulse > hasta que la pantalla muestre el menú de ajustes del amanecer:



- Pulse Select.
- Use ∨ o ^ para ajustar la intensidad final del amanecer:



Seleccione uno de los cinco ajustes de intensidad para la luz, para despertarse suavemente a la hora configurada de alarma.

- Pulse Select.
- Use ^ o ∨ para establecer la duración del amanecer:



Nota: esta opción se ignorará si ajusta la intensidad del amanecer en OFF (intensidad OFF).

- Pulse Select.
- Use ^ o ∨ para ajustar la intensidad de la aromaterapia amanecer:



La configuración por defecto es OFF o puede seleccionar uno de los tres ajustes de intensidad: baja intermitente, alta intermitente o continua.

- Pulse Select.

- Use ^ o v para establecer la duración de la aromaterapia amanecer:



Esto especifica cuánto tiempo antes de la hora de la alarma la aromaterapia se iniciará.

- Pulse *Select*.
- Finalmente, use v o ^ para ajustar el volumen de la alarma:



La configuración por defecto es OFF (apagado), pero puede seleccionar uno de los cinco ajustes de volumen, si prefiere despertarse con una alarma audible.

- Pulse *Select*.
- Pulse ↶ para salir de los ajustes del menú.

Las opciones de personalización

Esta sección resume las opciones del sueño, despertador y aromaterapia que ya se han descrito y es una descripción de las otras opciones del *Bodyclock Iris*.



Usted puede ver y cambiar la configuración utilizando el control remoto.

Para entrar en los ajustes del menú





- Pulse .






La pantalla muestra el primer menú de configuración, el tipo de alarma:



- Use < o > para pasar de un menú a otro.
- Pulse *Select* para seleccionar un menú en particular.
- Use < o > para para pasar de una opción a otra en este menú.
- Use ^ o v para definir la opción de configuración actual.
- Pulse  para salir de la opción de menú.
- Pulse  para salir de los ajustes del menú.

La siguiente tabla describe el significado de cada elemento del menú y opción de menú:

Menú	Descripción	Opciones del menú	Opciones (en negrita los predeterminados)
	Tipo de alarma		DIARIO, SEMANAL.
	Alarma diaria	Hora	Por ejemplo las 7:00 .
	Alarma semanal	Lunes	ON (alarma activada), OFF .
		Hora de Lunes	Por ejemplo las 7:00 .
		Repite para Ma, Mie, Jue, Vie, Sa, Do	

Menú	Descripción	Opciones del menú	Opciones (en negrita los predeterminados)
	Crepúsculo	Intensidad	OFF (intensidad apagada), 1, 2, 3 , 4, 5.
		Luz de noche	OFF (apagado) , 1, 2, 3, 4, 5.
		Aromaterapia	OFF , intermitente baja, intermitente alta, continua.
		Duración	15, 20, 30 , 45, 60, 90 minutos.
		Brillo de la pantalla	OFF (luminosidad apagada), 1, 2, 3, 4, 5.
	Amanecer	Intensidad	OFF (intensidad apagada), 1, 2, 3, 4 , 5.
		Duración	15, 20, 30 , 45, 60, 90 minutos.
		Aromaterapia	OFF , intermitente baja, intermitente alta, continua.
		Aromaterapia duración	OFF, 5 , 10, 15, 0, 5, 60, 90 minutos.
		Volumen del alarma	OFF (apagada) , 1, 2, 3, 4, 5.
	Aromaterapia	Aromaterapia	intermitente baja, intermitente alta , continua.
	Seguridad	Establece el modo de seguridad	OFF , ON. Consulte Para establecer el modo de Seguridad en la página 27.
	Ajustes	Hora actual	12:00 .

Idioma de los mensajes
de la pantalla

ENGLISH, FRANCAIS,
DEUTSCH, NEDERLANDS,
ESPAÑOL, ITALIANO, SVENSKA.

Para establecer el modo de seguridad

- Ajuste el modo de seguridad en ON (el modo seguro activado) en los menús de ajustes.

El modo de seguridad le permite utilizar *Bodyclock Iris* como una luz de seguridad cuando estás lejos. La luz se enciende y se apaga en momentos aleatorios de 06:00 a 08:00 y de 16:00 a 00:00 para dar la impresión de que hay alguien en casa.

En el modo de seguridad se puede utilizar cualquiera de las otras funciones y la pantalla muestra un icono de candado:

12:00⁶MON

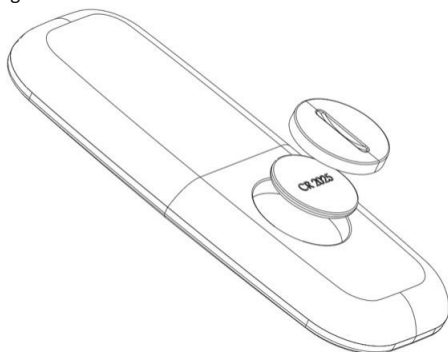
Para cancelar el modo de seguridad

- Ajuste el modo de seguridad OFF (modo de seguridad desactivado) en los Ajustes de menú.

Control remoto

El control remoto utiliza una batería de litio CR2025. Para reemplazarla:

- Desatornille la tapa en la parte posterior del control remoto.
- Retire la batería antigua :



- Inserte la nueva batería por el lado + que mira hacia fuera.
- Vuelva a colocar la tapa.

Por favor, deseche la antigua batería en un centro de reciclaje de baterías apropiada.

PREGUNTAS FRECUENTES

Probé el amanecer, pero la intensidad de la luz aumenta rápidamente ¿Qué ocurre?

Es probable que no haya programado un tiempo suficiente largo para un amanecer completo. Por ejemplo, el tiempo predeterminado del amanecer es de 30 minutos, por lo tanto, si el reloj muestra la hora de 11:00 entonces usted debe ajustar la hora de alarma por lo menos a las 11h30

¿Qué ocurre cuando desconecto mi *Bodyclock Iris* o hay un corte de energía?

Su *Bodyclock Iris* mantiene la hora durante 30 minutos; los otros ajustes son permanentes, por lo que no tendrá que volver a programar la unidad, basta con conectarlo de nuevo. Si es necesario ajustar la hora, ver el menú de “Configuración” en la página “Opciones de personalizaciones” en la página 20.

La pantalla es demasiado brillante cuando estoy tratando de dormir ¿Cómo puedo cambiarla?

Ajuste el brillo de la pantalla a un nivel inferior; ver el menú “Crepúsculo” en las opciones de “Personalización” en la página 20. Nota: los ajustes 1 a 3 son demasiados bajos para que el brillo sea visible durante el día.

Me gusta dormir con una luz encendida ¿Cómo puedo lograr esto?

Configure la opción luz de noche a la intensidad de luz deseada; ver el menú “Crepúsculo” en las opciones de “Personalización” en la página 20.

He reemplazado los tanques. ¿Por qué no hay difusor de niebla?

Asegúrese de que ha puesto correctamente la cubierta del *Bodyclock Iris* en su base. Esto crea el flujo de aire utilizado para la difusión de aroma.

He activado la aromaterapia. ¿Por qué no hay difusión de la niebla?

La pieza eléctrica que genera la niebla puede haber alcanzado el final de su vida útil. La pieza en cada tanque tiene una vida útil estimada de 3000 horas, después de lo cual el tanque funcionará con menor eficiencia y puede necesitar ser reemplazado. Usted puede comprar tanques de repuesto con su distribuidor *Lumie*.

¿Cómo restaurar la configuración predeterminada de fábrica?

Desenchufe el aparato. Pulse y mantenga pulsado el botón multifunción mientras vuelve a conectar. Suelte el botón cuando la pantalla muestra el número de versión de software.

Garantía

El aparato está cubierto por la garantía contra cualquier defecto de fabricación durante dos años a partir de la fecha de compra, a excepción de los tanques de aromaterapia los cuales vienen con una garantía de un año. Esta garantía es adicional a sus derechos fijados por la ley. Si es posible, utilice el embalaje original (incluyendo piezas internas) para devolver su Bodyclock Iris para el servicio de mantenimiento. Asegúrese de que el adaptador de corriente esté bloqueado para que no dañe la unidad durante el transporte. Si el aparato se recibe dañado, por el mal uso o por un daño accidental, entonces es posible que debamos cobrar para repararlo; póngase en contacto con nosotros en primer lugar. Por favor llame Lumie para más información.

Vida útil de los LED

El fallo de un LED afecta de manera insignificante la potencia de la luz por lo tanto se puede seguir utilizando el iris Bodyclock.


Los LED tienen una vida útil muy larga en comparación con las bombillas eléctrico del hogar, es generalmente de 30.000 horas. El mal funcionamiento de un LED individual es posible de la misma manera que otros componentes electrónicos; Sin embargo, esto es poco probable.

Descripción técnica

Sujeto a cambios sin previo aviso.

Lumie Bodyclock Iris 500

Adaptador de corriente suministrado con *Lumie Bodyclock Iris*:

100-240V~,  50/60Hz

Rango de temperatura de funcionamiento: 5°C a 35°C

Rango de temperatura de almacenamiento / transporte: - 5 ° C a 70 ° C

Dispositivos Médicos de Clase I

Contáctenos

Lumie es el principal especialista de Europa en la luminoterapia. Nuestros productos se basan en los estudios científicos más recientes y que se centran exclusivamente en la luminoterapia y sus beneficios.

Si tiene alguna sugerencia que cree podría ayudar a mejorar la calidad de nuestros productos o servicios, o si hay problemas que deberíamos conocer, por favor llámenos a la línea de atención en *Lumie Careline* + (0)195 780500 o por correo info@lumie.com

Lumie, The Links, Trafalgar Way, Bar Hill, Cambridge, CB 8UD, UK. www.lumie.com

Lumie es una marca comercial registrada de:

Outside In (Cambridge) Limited, incorporated in England and Wales.

Número de Registro: 2647359. IVA No: GB 880 9837 71.